

**CERTOTTICA**

*Istituto Italiano per la Certificazione dei prodotti Ottici Scari*

**Zona Industriale Villanova**

**I - 32013 Longarone BL**

Tel.: ++39 437 573157 Fax: ++39 437 573131 E-Mail: certott@certottica.it

## **EC TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE**

**no: AC 06043 Rev.1**

In realization of the 89/686/EEC Directive dated 21st December 1989, modified by the 93/68/EEC, 93/95/EEC, 96/58/EEC Directives - regarding the reconciliation of the Legislation of the Member States, relevant to the personal protective equipment - and by the Italian Legislative Decrees 475 (04/12/92) and 10 (02/01/97) which incorporate their contents,

### **CERTOTTICA Scari**

**National Institute for the certification of optical products**

**Authorized by the Ministry of Industry with the Decree dated 10th January 1995**

**Identification Number: 0530**

considered the application for EC type-examination no. **06103** presented the **01/12/2006**

### **CERTIFIES THAT**

the following personal protective equipment model

**Faceshield**

**Protecteur Relevable II**

presented by

**Bollé Protection**

**161 Rue Alexis Perroncel - 69100 Villeurbanne FRANCE**

resulted to be in conformity with the essential requirements provided for by the Attachment II of the Directive.

The description of the personal protective equipment model, the normative reference, the verification results and the description of the CE marking on the equipment are described on page 2, 3, 4 of the present document.

Longarone, **15/12/2006**

The Technical Coordinator  
(Dr. Giorgio Sommariva)

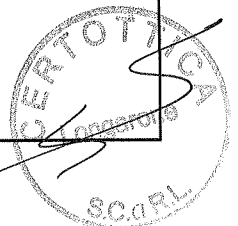
This document consists of no. 4 numbered pages.

### 1. Description of the Personal Protective Equipment

Product Designation: Protecteur Relevable II  
Commercial Trade: BOLLE'  
Product Description: Faceshield  
Ocular Material: Acetate (for RELRSI-FARELRSI) and Polycarbonate (for RELPSI-FARELPSI)  
Frame Material: Polypropylene  
In Conformity with the Standard(s): EN166:2001 and /  
PPE Category: II  
Field(s) of use: Protection against high-speed particles - Medium energy (for RELRSI-FARELRSI)  
Protection against high-speed particles - Low energy (for RELPSI-FARELPSI)  
Protection against ultraviolet radiation - EN 170 (for RELRSI-FARELRSI)  
Resistance to: short circuit electric arc and fogging of oculars (for RELRSI-FARELRSI)  
Protection against splashes of liquids

Note: The protective face-shield model Protecteur Relevable II has been manufactured in two variants: FARELRSI (protection against: UV radiation, high speed particles - medium energy, liquids, short circuit electric arc and fogging of oculars) and FARELPSI (protection against: high speed particles - low energy and liquids). The reference code of the faceshields and headgear as a complete device are RELRSI and RELPSI.  
The present EC-Type Examination Certificate is the first revision of the previous one issued by Certottica on 16/06/2006 with number AC 06043. This revision includes the RELPSI-FARELPSI variant.

Manufacturer's name: Bollé Protection  
Manufacturer's address: 161 Rue Alexis Perroncel - 69100 Villeurbanne FRANCE  
Mandatar's name: /  
Mandatar's address: /  
Certificate's holder : Bollé Protection  
Holder's address: 161 Rue Alexis Perroncel - 69100 Villeurbanne FRANCE



**2. Levels of protection offered by the personal protective equipment**

Applicable Standards:

EN 165:2005 - Personal eye-protection - Vocabulary

EN 166:2001 - Personal eye-protection - Specifications

EN 167:2001 - Personal eye-protection - Optical test methods

EN 168:2001 - Personal eye-protection - Non-optical test methods

EN 170:2002 - Personal eye-protection - Ultraviolet filters - Transmittance requirements and recommended use

The protection equipment      Protecteur Relevable II

is in conformity with the basic requirements and with the following additional requirements provided by the standard(s) of reference for the particular fields of utilization the device is addressed to.

EN166:2001                      and /                      :

Protection against high-speed particles - Medium energy (for RELRSI-FARELRSI)

Protection against high-speed particles - Low energy (for RELPSI-FARELPSI)

Resistance to short circuit electric arc and Resistance to fogging of oculars (for RELRSI-FARELRSI)

Protection against splashes of liquids

/

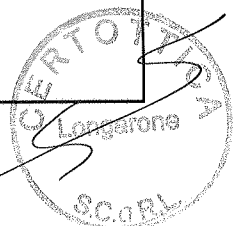
Moreover, the protection equipment is in conformity with the specific requirements provided by the connected norm for the particular fields of utilization the device is addressed to:

EN170:2002



Face-shield model Protecteur Relevable II in the RELRSI-FARELRSI variant, protection against ultraviolet radiation.

**3. Test results and test examinations are covered by the following test reports:**

CERTOTTICA	060562	14/06/2006
CERTOTTICA	063091	03/10/2006
/	/	
/	/	
/	/	
/	/	
/	/	
/	/	
/	/	




**4. The marking elements reproduced on the oculars are the following:**

		Ocular 1	Ocular 2
<b>Variation</b>	RELRSI-FARELRSI	2-1.2	/
Scale Number	RELPSI-FARELPSI	/	-
		/	/
		/	/
Manufacturer's Identification			
Optical class		2	1
Standard of reference			
Symbol of Mechanical Resistance		B	F
Protection against short circuit electric arc		8	/
Resistance to fogging of oculars		N	/
/		/	/
/		/	/
/		/	/
CE Marking			/

Marking position: External surface at the top of the left side.

**5. The Marking elements reproduced on the frame are the following:**

Manufacturer's Identification	
Standard of reference	EN 166
Protection against splashes of liquids	3
Protection against short circuit electric arc	8
Protection against high-speed particles - Medium energy impact	B
/	/
/	/
CE Marking	CE

Marking position: Internal surface, in the upper right side of the helmet.

**6. Quality control system for devices belonging to the IIIrd class according to the article /**

Supervisory Body / EEC Code /

Address /

**Terms and conditions under which the Certificate is issued**

- Marking and instructions were examined in English. The supplying and the obtaining of versions in languages accepted by the countries in which the product is sold are under the complete responsibility of the Manufacturer or of his authorized Representant.
- Any variation to the product, to the technical file or, in the provided cases, to the manual or to the quality control procedures, shall be notified in time to Certottica.
- The Manufacturer or his authorized Representant shall respect the procedures and the regulations provided by Certottica for the EC Certification.
- The complete reproduction of this Certificate is allowed upon written authorization by Certottica.
- The present certificate shall be carefully kept by the Manufacturer to be shown, on request, to the Organism of control or to the Vigilance Administration.
- The present certificate remains property of Certottica, which can ask for it back if some of the above mentioned conditions are not respected.

